

Act

Chapter 21

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

- 1 Ὡς δὲ ἐγένετο ἀναχθῆναι ἡμᾶς, ἀποσπασθέντας ἀπ' -போது -மேலும் ஆயிற்று கப்பலேற நாங்கள் பிரிக்கப்பட்டு -இலிருந்து
[G5613](#) [G1161](#) [G1096](#) [G0321](#) [G1473](#) [G0645](#) [G0575](#)
- ἀπὸν, εὐθυδρομήσαντες ἤλθομεν εἰς τὴν Κῶ, τῆ
அவர்களிடமிருந்து நேராகப்-போய் வந்தோம் -க்கு -அந்த கோஸுக்கு -அந்த
[G0846](#) [G2113](#) [G2064](#) [G1519](#) [G3588](#) [G2972](#) [G3588](#)
- δὲ ἔξῃς εἰς τὴν Ῥόδον, κἀκεῖθεν εἰς Πάτρας.
-மேலும் அடுத்தநாள் -க்கு -அந்த ரோதுக்கு அங்கிருந்து -க்கு பாத்தாராவுக்கு
[G1161](#) [G1836](#) [G1519](#) [G3588](#) [G4499](#) [G2547](#) [G1519](#) [G3959](#)

நாங்கள் அவர்களைவிட்டுப் பிரிந்து, எபேசு பட்டணத்திலிருந்து கப்பலேறி நேராக கோஸ் தீவையும், மறுநாளில் ரோது தீவையும் அடைந்து, அந்த இடத்தைவிட்டு பத்தாரா பட்டணத்திற்கு வந்து,

- 2 καὶ εὐρόντες πλοῖον διαπερῶν εἰς Φοινίκην, ἐπιβάντες, மற்றும் கண்டுபிடித்து கப்பலை கடந்துபோகிற -க்கு பொய்னிக்கேக்கு ஏறி
[G2532](#) [G2147](#) [G4143](#) [G1276](#) [G1519](#) [G5403](#) [G1910](#)
- ἀνήχθημεν.
கப்பலேறினோம்
[G0321](#)

அங்கே பெனிக்கே தேசத்திற்குப் போகிற ஒரு கப்பலைப் பார்த்து, அதிலே ஏறிப்போனோம்.

- 3 ἀναφάναντες δὲ τὴν Κύπρον, καὶ καταλαπόντες ἀπὸν εὐώνυμον, தெரிந்து -மேலும் -அந்த குப்ருவை மற்றும் விட்டுவிட்டு அதை இடப்பக்கமாக
[G0398](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2954](#) [G2532](#) [G2641](#) [G0846](#) [G2176](#)
- ἐπλῆομεν εἰς Συρίαν, καὶ κατήλθομεν εἰς Τύρον. ἐκεῖσε கப்பலோட்டினோம் -க்கு சிரியாவுக்கு மற்றும் இறங்கினோம் -க்கு தீருவுக்கு அங்கே
[G4126](#) [G1519](#) [G4947](#) [G2532](#) [G2718](#) [G1519](#) [G5184](#) [G1566](#)
- ὑὰρ τὸ πλοῖον ἦν ἀποφορτισμένον τὸν γόμον. -ஏனெனில் -அந்த கப்பல் இருந்தது சரக்கிற்குக்கிற -அந்த சரக்கை
[G1063](#) [G3588](#) [G4143](#) [G1510](#) [G0670](#) [G3588](#) [G1117](#)

சீப்புரு தீவைப் பார்த்து, அதற்கு தெற்கே இருக்கிற சீரியா நாட்டிற்குச் சென்று, தீருபட்டணத் துறைமுகத்தில் இறங்கினோம்; அங்கே கப்பலின் சரக்குகளை இறக்கவேண்டியதாக இருந்தது.

- 4 ἀευρόντες δὲ τοὺς μαθητὰς, ἐπεμείναμεν αὐτοῖς ἡμέρας ἑπτά; கண்டுபிடித்து -மேலும் -அந்த சீடர்களை தங்கினோம் அங்கே நாட்கள் ஏழு
[G0429](#) [G1161](#) [G3588](#) [G3101](#) [G1961](#) [G0847](#) [G2250](#) [G2033](#)
- οἵτινες τῷ Παύλῳ ἔλεγον δὶὰ τοῦ Πνεύματος μὴ -யாவர்கள் -அந்த பவுலிடம் சொன்னார்கள் -மூலமாய் -உடைய ஆவியின் -வேண்டாம்
[G3748](#) [G3588](#) [G3972](#) [G3004](#) [G1223](#) [G3588](#) [G4151](#) [G3361](#)
- ἐπιβάνειν εἰς Ἴεροσόλυμα.
காலடிவைக்க -க்கு எருசலேமுக்கு
[G1910](#) [G1519](#) [G2414](#)

அந்த இடத்திலே வாழ்ந்துவந்த சீடர்களைக் கண்டுபிடித்து, அங்கே ஏழுநாட்கள் தங்கினோம். அவர்கள் பவுலைப் பார்த்து: நீர் எருசலேமுக்குப் போகவேண்டாம் என்று பரிசுத்த ஆவியானவரின் ஏவுதலினாலே சொன்னார்கள்.

5	ὄτε -போது G3753	δὲ -மேலும் G1161	ἐγένετο ஆயிற்று G1096	ἐξαρτοῦσθαι நிறைவேற்ற G1822	ἡμῶς நாங்கள் G1473	τὰς -அந்த G3588	ἡμέρας, நாட்களை G2250	ἐξελθόντες, புறப்பட்டு G1831
	ἐπαρθεὶς போனோம் G4198	προπαυόντων வழியனுப்புகிற G4311	ἡμῶς எங்களை G1473	πάντων எல்லாரும் G3956	ὁὐκ -உடன் G4862	ὑποαἰξί மனைவிகளோடும் G1135	καὶ மற்றும் G2532	
	τέκνοι, பிள்ளைகளோடும் G5043	ἕως -வரை G2193	ἕξ வெளியே G1854	τῆς -அந்த G3588	πόλεως. பட்டணத்தின் G4172	καὶ மற்றும் G2532	θέντες வைத்து G5087	
	τὰ -அவர்களுடைய G3588	γόνατα முழங்கால்களை G1119	ἐπὶ -மேல் G1909	τὸν -அந்த G3588	αἰγυιῶν, கடற்கரையில் G0123	προσευξάμενοι, ஜெபம்-பண்ணி G4336		

அந்த நாட்கள் முடிந்து, நாங்கள் புறப்பட்டுப்போகும்போது, அவர்கள் எல்லோரும் மனைவி மற்றும் பிள்ளைகளோடு பட்டணத்திற்கு வெளியே எங்களை வழியனுப்ப வந்தார்கள். அப்பொழுது கடற்கரையிலே நாங்கள் முழங்கால்படியிட்டு ஜெபம்பண்ணினோம்.

6	ἀπησασάμεθα விடைபெற்றோம் G0782	ἀλλήλους. ஒருவருக்கொருவர் G0240	καὶ மற்றும் G2532	ἐνβίημεν ஏறினோம் G0305	εἰς -க்கு G1519	τὸ -அந்த G3588	πλοῖον; கப்பலில் G4143
	ἐκείνοι அவர்கள் G1565	δὲ -மேலும் G1161	ὑπέσχεσαν திரும்பினார்கள் G5290	εἰς -க்கு G1519	τὰ -அவர்களுடைய G3588	ἴδια. சொந்தத்துக்கு G2398	

அவர்களிடத்தில் விடைபெற்றுக்கொண்டபின்பு, நாங்கள் கப்பல் ஏறினோம்; அவர்கள் தங்களுடைய வீடுகளுக்குத் திரும்பிப்போனார்கள்.

7	Ἡμεῖς நாங்கள் G1473	δὲ, -மேலும் G1161	τὸν -அந்த G3588	πλοῖον கடற்பயணத்தை G4144	διανύσαντες முடித்து G1274	ἀπὸ -இலிருந்து G0575	τύρου, தீருவிலிருந்து G5184
	κατηντήσαμεν வந்துசேர்ந்தோம் G2658	εἰς -க்கு G1519	Πτολεμαῖδα, பட்டொலேமாயிக்கு G4424	καὶ மற்றும் G2532	ἄσασάμενοι வாழ்த்தி G0782	τοὺς -அந்த G3588	ἀδελφούς, சகோதரர்களை G0080
	ἐμείναμεν தங்கினோம் G3306	ἡμέραν நாள் G2250	μῖαν ஒரு G1520	παρ' -உடன் G3844	αὐτοῦ. அவர்களிடம் G0846		

நாங்கள் கப்பல் பயணத்தை முடித்து, தீரு பட்டணத்தைவிட்டு பித்தொலேமாய் பட்டணத்திற்கு வந்து, சகோதரர்களைச் சந்தித்து, அவர்களை வாழ்த்தி அவர்களோடு ஒருநாள் தங்கினோம்.

8	τῆ -அந்த G3588	δὲ -மேலும் G1161	ἐπαύριον, மறுநாள் G1887	ἐξελθόντες, புறப்பட்டு G1831	ἦλθόμεν வந்தோம் G2064	εἰς -க்கு G1519	Καισάρειαν; செசரேயாவுக்கு G2542	καὶ மற்றும் G2532
	εἰσελθόντες நுழைந்து G1525	εἰς -க்கு G1519	τὸν -அந்த G3588	οἶκον வீட்டில் G3624	Φιλίππου பிலிப்புவின் G5376	τοῦ -உடைய G3588	εὐαγγελιστοῦ, நற்செய்தியாளனின் G2099	ὄντος இருக்கிற G1510
	ἐκ -இலிருந்து G1537	τῶν -அந்த G3588	ἐπὰρ, ஏழில் G2033	ἐμείναμεν தங்கினோம் G3306	παρ' -உடன் G3844	αὐτοῦ. அவனிடம் G0846		

மறுநாளிலே பவுலைச் சேர்ந்தவர்களாகிய நாங்கள் புறப்பட்டு செசரியா பட்டணத்திற்கு வந்து, ஏழு நபர்களில் ஒருவனாகிய பிலிப்பு என்னும் நற்செய்தியாளர் வீட்டிற்கு சென்று அங்கு தங்கினோம்.

9 τούτω δὲ ἦσαν θυματέρως τέσσαρες, παρθένοι,
இவனுக்கு -மேலும் இருந்தனர் மகள்கள் நான்கு கன்னிகள்
[G3778](#) [G1161](#) [G1510](#) [G2364](#) [G5064](#) [G3933](#)

προφητεῶν.
தீர்க்கதரிசனம்-சொல்கிற
[G4395](#)

தீர்க்கதரிசனம் சொல்லுகிற கன்னிப் பெண்களாகிய நான்கு குமாரத்திகள் அவனுக்கு இருந்தார்கள்.

10 Ἐπιμερόντων δὲ ἡμέρας πλείους, κατ'ἴθιν τὸ ἄπο
தங்கியிருக்கும்-போது -மேலும் நாட்கள் அநேக இறங்கினான் ஒருவன் -இலிருந்து
[G1961](#) [G1161](#) [G2250](#) [G4119](#) [G2718](#) [G5100](#) [G0575](#)

τῆς Ἰουδαίας. προφήτης, ὄνοματι Ἄγαθος;
-அந்த யூதேயாவிலிருந்து தீர்க்கதரிசி பெயருள்ள ஆகாபு
[G3588](#) [G2449](#) [G4396](#) [G3686](#) [G0013](#)

நாங்கள் பல நாட்கள் அங்கு தங்கியிருக்கும்போது, அகபு என்ற பெயர் உள்ள ஒரு தீர்க்கதரிசி யூதேயாவிலிருந்து வந்தான்.

11 καὶ ἔθιν παρὸς ἡμᾶς, καὶ ἄρας τὴν ζώνην τοῦ
மற்றும் வந்து -நோக்கி எங்களிடம் மற்றும் எடுத்து -அந்த கச்சையை -உடைய
[G2532](#) [G2064](#) [G4314](#) [G1473](#) [G2532](#) [G0142](#) [G3588](#) [G2223](#) [G3588](#)

Παύλου, δῖσας ἔαυτοῦ τὸς πόδας καὶ τὰς χεῖρας
பவுலின் கட்டி தன்னுடைய -அந்த கால்களையும் மற்றும் -அந்த கைகளையும்
[G3972](#) [G1210](#) [G1438](#) [G3588](#) [G4228](#) [G2532](#) [G3588](#) [G5495](#)

εἶπεν, Τάδε λέγει τὸ Πνεῦμα τὸ Ἅγιον, Τὸν
சொன்னான் இவைகளை சொல்கிறது -அந்த ஆவி -அந்த பரிசுத்த -அந்த
[G3004](#) [G3592](#) [G3004](#) [G3588](#) [G4151](#) [G3588](#) [G0040](#) [G3588](#)

ἄνδρα οὗ ἔσται ἡ ζώνη αὐτῆ, οὕτως δῆσοσιν
புருஷனை -யாருடைய இருக்கிறது -அந்த கச்சை இது இவ்வாறு கட்டுவார்கள்
[G0435](#) [G3739](#) [G1510](#) [G3588](#) [G2223](#) [G3778](#) [G3779](#) [G1210](#)

ἐν Ἱεροσολῶν οἱ Ἰουδαῖοι, καὶ παρὰ δῆσοσιν εἰς χεῖρας
-இல் எருசலேமில் -அந்த யூதர்கள் மற்றும் ஒப்புக்கொடுப்பார்கள் -க்கு கைகளில்
[G1722](#) [G2419](#) [G3588](#) [G2453](#) [G2532](#) [G3860](#) [G1519](#) [G5495](#)

ἐθῶν.
புறஜாதிகளின்
[G1484](#)

அவன் எங்களிடம் வந்து, பவுலினுடைய இடுப்பில் கட்டியிருந்த கச்சையை உருவி தன் கைகளையும் கால்களையும் கட்டிக்கொண்டு: இந்தக் கச்சைக்கு சொந்தமானவனை எருசலேமிலுள்ள யூதர்கள் பிடித்து இதேபோல கட்டி யூதரல்லாதவர்களுடைய கைகளில் ஒப்புக்கொடுப்பார்கள் என்று பரிசுத்த ஆவியானவர் சொல்லுகிறார் என்றான்.

12 ὧς δὲ ἠκούσαμεν ταῦτα, παρεκαλοῦμεν ἡμεῖς τε
-போது -மேலும் கேட்டோம் இவைகளை வேண்டிக்கொண்டோம் நாங்கள் -மேலும்
[G5613](#) [G1161](#) [G0191](#) [G3778](#) [G3870](#) [G1473](#) [G5037](#)

καὶ οἱ ἑντόπιοι, τοῦ μὴ ἀναβαίνειν αὐτὸν εἰς
மற்றும் -அந்த அவ்விடத்தார் -அதை -வேண்டாம் ஏறிப்போக அவனை -க்கு
[G2532](#) [G3588](#) [G1786](#) [G3588](#) [G3361](#) [G0305](#) [G0846](#) [G1519](#)

Ἱεροσολῶν.
எருசலேமுக்கு
[G2419](#)

இதைக் கேட்டபொழுது, எருசலேமுக்குப் போகவேண்டாமென்று, நாங்களும் அங்கே இருந்தவர்களும் பவுலை வேண்டிக் கேட்டுக்கொண்டோம்.

13 τότε ἀπεκρίθη ὁ Παῦλος, Τί ποιεῖτε, κλαίοντες καὶ
அப்போது பதிலளித்தான் -அந்த பவுல் என்ன செய்கிறீர்கள் அழுது மற்றும்
[G5119](#) [G0611](#) [G3588](#) [G3972](#) [G5101](#) [G4160](#) [G2799](#) [G2532](#)

συνορθῶντες μου τὴν καρδίαν? ἔγὼ γὰρ οὐ
நொறுக்கி என்னுடைய -அந்த இருதயத்தை நான் -ஏனெனில் -அல்ல
[G4919](#) [G1473](#) [G3588](#) [G2532](#) [G1473](#) [G1063](#) [G3756](#)

μόνον δεθῆναι, ἀλλὰ καὶ ἀποθανεῖν εἰς Ἱεροσόλυμα, ἔτοιμος
மாத்திரமல்ல கட்டப்பட ஆனால் -கூட மரிக்க -இல் எருசலேமில் ஆயத்தமாய்
[G3440](#) [G1210](#) [G0235](#) [G2532](#) [G0599](#) [G1519](#) [G2419](#) [G2093](#)

ἔγω, ὑπερ τοῦ ὀνόματος τοῦ Κυρίου
உடையவனாய்-இருக்கிறேன் -க்காக -உடைய நாமத்தின் -உடைய ஆண்டவராகிய
[G2192](#) [G5228](#) [G3588](#) [G3686](#) [G3588](#) [G2962](#)

Ἰησοῦ.
இயேசுவின்
[G2424](#)

அதற்குப் பவுல்: நீங்கள் அழுது என் இருதயத்தை ஏன் சோர்ந்து போகப்பண்ணுகிறீர்கள்? எருசலேமில் நான் கர்த்தராகிய இயேசுவின் நாமத்திற்காகக் கட்டப்படுவதற்கு மட்டுமல்ல, இறப்பதற்கும் தயாராக இருக்கிறேன் என்றான்.

14 μὴ περιθῆναι, δὲ αὐτοῦ, ἡσυχάσαμεν, εἰπόντες, Τοῦ
-அல்ல சம்மதிக்காத-போது -மேலும் அவனுடைய அமைதியானோம் சொல்லி -உடைய
[G3361](#) [G3982](#) [G1161](#) [G0846](#) [G2270](#) [G3004](#) [G3588](#)

Κυρίου τὸ θέλημα γινέσθω.
ஆண்டவருடைய -அந்த சித்தம் ஆகட்டும்
[G2962](#) [G3588](#) [G2307](#) [G1096](#)

அவன் சம்மதிக்காததினாலே, கர்த்தருடைய சித்தம் நடக்கட்டும் என்று விட்டுவிட்டோம்.

15 Μετὰ δὲ τὰς ἡμέρας ταύτας, ἔπισκευασάμενοι ἀνεβάνομεν εἰς
-பின் -மேலும் -அந்த நாட்கள் இவைகளின் ஆயத்தப்படுத்தி ஏறிப்போனோம் -க்கு
[G3326](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2250](#) [G3778](#) [G0643](#) [G0305](#) [G1519](#)

Ἱεροσόλυμα.
எருசலேமுக்கு
[G2414](#)

அந்த நாட்களுக்குப்பின்பு நாங்கள் பயணத்திற்கான சாமான்களை ஆயத்தப்பண்ணிக்கொண்டு எருசலேமுக்குப் போனோம்.

16 συνορθῶντες δὲ καὶ τῶν μαθητῶν ἀπὸ Καισαρείας
வந்தார்கள் -மேலும் -கூட -அந்த சீடர்களிலிருந்து -இலிருந்து செசரேயாவிலிருந்து
[G4905](#) [G1161](#) [G2532](#) [G3588](#) [G3101](#) [G0575](#) [G2542](#)

σὺν ἡμῖν, ἄγοντες παρ' ἧς ξενισθῆμεν, Μνάσων
-உடன் எங்களோடு கொண்டுவந்து -உடன் -யாரிடம் விருந்துபெறுவோம் மினாசோன்
[G4862](#) [G1473](#) [G0071](#) [G3844](#) [G3739](#) [G3579](#) [G3416](#)

τινι, Κυπρίῳ, ἀρχαῖῳ μαθητῆ.
ஒருவன் குப்ரன் பழமையான சீடனிடம்
[G5100](#) [G2953](#) [G0744](#) [G3101](#)

செசரியா பட்டணத்திலுள்ள சீடர்களில் சிலர் எங்களோடு வந்தார்கள். சீப்புரு தீவைச்சேர்ந்த மினாசோன் என்னும் ஒரு பழைய சீடனிடம் நாங்கள் தங்குவதற்காக அவனையும் அவர்களோடு கூட்டிக்கொண்டுவந்தார்கள்.

17 Γενομένων δὲ ἡμῶν εἰς, Ἱεροσόλυμα ἄσμενως
ஆன-போது -மேலும் நாங்கள் -க்கு எருசலேமுக்கு மகிழ்ச்சியாய்
[G1096](#) [G1161](#) [G1473](#) [G1519](#) [G2414](#) [G0780](#)

ἀπεδέξαντο ἡμᾶς οἱ ἄδελφοί.
ஏற்றுக்கொண்டார்கள் எங்களை -அந்த சகோதரர்கள்
[G0588](#) [G1473](#) [G3588](#) [G0080](#)

நாங்கள் எருசலேமுக்கு வந்தபோது, சகோதரர்கள் எங்களை சந்தோஷமாக வரவேற்றார்கள்.

18 τῆ δὲ ἑπιτοῆ, εἰσῆλθὼν ὁ Παῦλος σὺν ἡμῖν παρὸς
-அந்த -மேலும் மறுநாள் போனான் -அந்த பவுல் -உடன் எங்களோடு -நோக்கி
[G3588](#) [G1161](#) [G1966](#) [G1524](#) [G3588](#) [G3972](#) [G4862](#) [G1473](#) [G4314](#)

Ἰάκωβον, πάντας τε παρεγένοντο οἱ παρεσβύτεροι.
யாக்கோபிடம் எல்லாரும் -மேலும் வந்தார்கள் -அந்த மூப்பர்கள்
[G2385](#) [G3956](#) [G5037](#) [G3854](#) [G3588](#) [G4245](#)

மறுநாளிலே பவுல் எங்களை யாக்கோபிடம் கூட்டிக் கொண்டுபோனான்; மூப்பர்களெல்லோரும் அங்கே கூடிவந்தார்கள்.

19 καὶ ἀπαράμεινος αὐτοῦς ἐξηγήειτο, καθ' ἕν
மற்றும் வாழ்த்தி அவர்களை விவரித்தான் -தோறும் ஒவ்வொன்றும்
[G2532](#) [G0782](#) [G0846](#) [G1834](#) [G2596](#) [G1520](#)

ἕκαστον, ὧν ἐπιόησεν ὁ Θεὸς ἐν τοῖς ἔθνεσιν,
ஒவ்வொன்றாக -யாவற்றை செய்தார் -அந்த தேவன் -இல் -அந்த புறஜாதிகளிடையே
[G1538](#) [G3739](#) [G4160](#) [G3588](#) [G2316](#) [G1722](#) [G3588](#) [G1484](#)

δὲ τῆς διακονίας αὐτοῦ.
-மூலமாய் -அவருடைய ஊழியத்தின் அவருடைய
[G1223](#) [G3588](#) [G1248](#) [G0846](#)

பவுல் அவர்களை வாழ்த்தி, தன் ஊழியத்தினாலே தேவன் யூதரல்லாதோர்களிடம் செய்தவைகளையெல்லாம் ஒவ்வொன்றாக விளக்கிச்சொன்னான்.

20 οἱ δὲ ἀκούσαντες, ἐδόξαζον τὸν Θεόν.
-அவர்கள் -மேலும் கேட்டபோது மகிமைப்படுத்தினார்கள் -அந்த தேவனை
[G3588](#) [G1161](#) [G0191](#) [G1392](#) [G3588](#) [G2316](#)

εἰπὼν τε αὐτῷ, Θεωρεῖς, ἄδελφε, πόσα μυστήρια
சொன்னார்கள் -மேலும் அவனிடம் பார்க்கிறாய் சகோதரனே எத்தனை பதினாயிரங்கள்
[G3004](#) [G5037](#) [G0846](#) [G2334](#) [G0080](#) [G4214](#) [G3461](#)

εἰσὶν ἐν τοῖς Ἰουδαίοις τῶν πεπαιστωκότων, καὶ
இருக்கிறார்கள் -இல் -அந்த யூதர்களிடையே -அந்த விசுவாசித்தவர்களிடையே மற்றும்
[G1510](#) [G1722](#) [G3588](#) [G2453](#) [G3588](#) [G4100](#) [G2532](#)

πάντας ἡλῶται τοῦ νόμου πᾶρχουσιν.
எல்லாரும் வைராக்கியமுள்ளவர்கள் -உடைய நியாயப்பிரமாணத்தின் இருக்கிறார்கள்
[G3956](#) [G2207](#) [G3588](#) [G3551](#) [G5225](#)

யாக்கோபும் அங்கு இருந்தவர்களும் அதைக்கேட்டுக் கர்த்தரை மகிமைப்படுத்தினார்கள். பின்பு அவர்கள் பவுலைப் பார்த்து: சகோதரனே, யூதர்களில் ஆயிரக்கணக்கானோர் விசுவாசிகளாக இருப்பது உமக்குத் தெரியும், அவர்கள் எல்லோரும் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்திற்கு கவனமாக கீழ்ப்படிவர்களாக இருக்கிறார்கள்.

21	κατηχήθησαν அறிவிக்கப்பட்டது G2727	δὲ -மேலும் G1161	περὶ -குறித்து G4012	σοῦ, உன்னைக்-குறித்து G4771	ὄτι -என்று G3754		
	ἀποστασάων விசுவாசத்-துரோகத்தை G0646	ἑιδόκεις, போதிக்கிறாய் G1321	ἀπὸ -இலிருந்து G0575	Μωσέως, மோசேயிலிருந்து G3475	τοῦς -அந்த G3588	κατὰ -தோறும் G2596	
	τὰ -அந்த G3588	ἔθνη புறஜாதிகளிடையே G1484	πάντας எல்லா G3956	Ἰουδαίους, யூதர்களுக்கு G2453	λέγων சொல்லி G3004	μὴ -வேண்டாம் G3361	
	περιτέμνειν விருத்தசேதனம்-செய்ய G4059	αὐτοῦς அவர்களுடைய G0846	τὰ -அந்த G3588	τέκνα, பிள்ளைகளை G5043	μηδὲ -இல்லை G3366	τοῖς -அந்த G3588	
	ἐθελῶ வழக்கங்களில் G1485	περιπατεῖν. நடக்க G4043					

யூதரல்லாதோர்களோடு இருக்கிற யூதர்களெல்லோரும் தங்களுடைய பிள்ளைகளுக்கு விருத்தசேதனம்பண்ணவும், மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி நடக்கவும் வேண்டியதில்லை என்று நீர் சொல்லி, அவர்கள் மோசேயைவிட்டுப் பிரிந்துபோகும்படி போதனை செய்கிறீர் என்று இவர்கள் உம்மைப்பற்றி கேள்விப்பட்டிருக்கிறார்கள்.

22	τί என்ன G5101	οὖν -பின் G3767	ἐστίν? இருக்கிறது G1510	πάντως நிச்சயமாய் G3843	ἀκοῦσονταί கேட்பார்கள் G0191	ὄτι -என்று G3754	ἐλπίθω. வந்திருக்கிறாய் G2064
----	-------------------------------------	---------------------------------------	---	---	--	--	---

இப்பொழுது செய்யவேண்டியது என்ன? நீர் வந்திருக்கிறீர் என்று அவர்கள் கேள்விப்பட்டு, நிச்சயமாகக் கோபத்தோடு இங்கு வருவார்கள். எனவே உம்மைப்பற்றி அவர்கள் கேள்விப்பட்டது உண்மையில்லை என்பதைக் காட்ட நீ ஏதாவது ஒன்றைச் செய்யவேண்டும்.

23	τοῦτο இதை G3778	οὖν -ஆகையால் G3767	ποιήσον செய் G4160	ὅ -யாதை G3739	σοι உனக்கு G4771	λέγομεν. சொல்கிறோம் G3004	ἐστὶν இருக்கிறார்கள் G1510	ἡμῖν நமக்கு G1473
	ἄνθρωποι புருஷர்கள் G0435	τέσσαρες, நான்கு G5064	εὐχῆν பொருத்தனை G2171	ἔχοντες உடையவர்களாக G2192	ἐφ' -மேல் G1909	ἔαυτων. தங்களுடைய G1438		

ஆகவே, நாங்கள் உமக்குச் சொல்லுகிறதை நீர் செய்யவேண்டும்; அது என்னவென்றால், தேவனிடம் பொருத்தனை செய்துகொண்ட நான்குபேர் எங்களிடம் இருக்கிறார்கள்.

24	τοῦτους இவர்களை G3778	παράλαβὸν, அழைத்துக்கொண்டு G3880	ἀγνίσθητι சுத்திகரிக்கப்பட்டு G0048	σὺν -உடன் G4862	αὐτοῖς, அவர்களோடு G0846	καὶ மற்றும் G2532		
	διὰ πάνησον செலவழி G1159	ἐπ’ -மேல் G1909	αὐτοῖς, அவர்களுக்காக G0846	ἵνα -என்று G2443	ξυρῆσονται சிரைத்துக்கொள்வார்கள் G3587	τῆν -அந்த G3588	κεφαλῆν; தலையை G2776	
	καὶ மற்றும் G2532	γνώσονται அறிவார்கள் G1097	πάντες எல்லாரும் G3956	ὅτι -என்று G3754	ὥν -யாவற்றை G3739	κατήχηνται, அறிவிக்கப்பட்டவை G2727	παρὶ -குறித்து G4012	
	σοῦ உன்னைக்-குறித்து G4771	οὐδὲν ஒன்றும் G3762	ἔστιν, இல்லை G1510	ἀλλὰ ஆனால் G0235	στοιχεῖς நடக்கிறாய் G4748	καὶ -சுட G2532	αὐτὸς, நீயே G0846	φυλάσσω காத்து G5442
	τὸν -அந்த G3588	νόμον. நியாயப்பிரமாணத்தை G3551						

இவர்களை அழைத்துக்கொண்டு தேவாலயத்திற்கு போய், இவர்களோடு உம்மை சுத்திகரிப்புச் செய்துகொண்டு, இவர்கள் முடி வெட்டிக்கொள்வதற்கு வேண்டிய செலவையெல்லாம் நீரே செய்யும். அப்படிச் செய்தால் அவர்கள் உம்மைப்பற்றிக் கேள்விப்பட்ட விஷயங்கள் பொய் என்றும், நீ மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி நடக்கிறவரென்றும் எல்லோரும் தெரிந்துகொள்வார்கள்.

25	παρὶ -குறித்து G4012	δὲ -மேலும் G1161	τῶν -அந்த G3588	παραστεικότων விசுவாசித்த G4100	ἐθῶν, புறஜாதிகளின் G1484	ἡμεῖς நாங்கள் G1473	ἐπεστεῖλαμεν, எழுதியனுப்பினோம் G1989
	κρίναντες தீர்மானித்து G2919	φυλάσσεσθαι காத்துக்கொள்ள G5442	αὐτοὺς, அவர்களை G0846	τὸ -அந்த G3588	τε -மேலும் G5037	εἰδωλόθιτον, விக்கிரகத்துக்கு-படைத்ததையும் G1494	
	καὶ மற்றும் G2532	αἶμα, இரத்தத்தையும் G0129	καὶ மற்றும் G2532	πνικτὸν, நெருக்கிக்-கொன்றதையும் G4156	καὶ மற்றும் G2532	πορνείαν. வேசித்தனத்தையும் G4202	

விசுவாசிகளான யூதரல்லாதவர்கள் இப்படிப்பட்டவைகளைக் கைக்கொள்ளாமல், விக்கிரகங்களுக்குப் படைத்த அசுத்தமானவைகளை சாப்பிடாமலும், கழுத்தை நசுக்கி கொல்லப்பட்ட மிருகம் மற்றும் இரத்தம் ஆகியவற்றை சாப்பிடாமலும், தகாத உறவு கொள்ளாமலும் இருக்கவேண்டும் என்று நாங்கள் தீர்மானம்பண்ணி, அவர்களுக்குக் கடிதம் எழுதி அனுப்பினோம் என்றார்கள்.

26	τότε அப்போது G5119	ὁ -அந்த G3588	Παῦλος, பவுல் G3972	παράλαβὸν அழைத்துக்கொண்டு G3880	τοὺς -அந்த G3588	ἄνδρας, புருஷர்களை G0435	τῆ -அந்த G3588	
	ἐχόμενῃ அடுத்தநாள் G2192	ἡμέρῃ, நாளில் G2250	σὺν -உடன் G4862	αὐτοῖς அவர்களோடு G0846	ἀγνίσθητι, சுத்திகரிக்கப்பட்டு G0048	εἰσῆλθαι போனான் G1524	εἰς -க்கு G1519	τὸ -அந்த G3588
	ἔρῶν, தேவாலயத்துக்கு G2411	διαγγέλλων அறிவித்து G1229	τῆν -அந்த G3588	ἐκκλησίαν நிறைவேறுதலை G1604	τῶν -உடைய G3588	ἡμερῶν நாட்களின் G2250	τοῦ -உடைய G3588	
	ἀγνοοῦσθαι, சுத்திகரிப்பின் G0049	ἕως -வரை G2193	ὅς -யாருக்கு G3739	προσηύχθη செலுத்தப்பட்டது G4374	ὑπὲρ -க்காக G5228	ἐνὸς ஒவ்வொருவரின் G1520		
	ἐκὸς ஒவ்வொருவரின் G1538	αὐτῶν அவர்களின் G0846	ἢ -அந்த G3588	προσφορὰ. காணிக்கை G4376				

மறுநாளிலே பவுல் அந்த நான்கு மனிதர்களோடு சேர்ந்து தானும் சுத்திகரிப்புச் செய்துகொண்டு, தேவாலயத்தில் பிரவேசித்து, அவர்களில் ஒவ்வொருவனுக்காகவும் வேண்டிய பலியை செலுத்தி முடிக்கும்வரைக்கும் சுத்திகரிப்பு நாட்களை நிறைவேற்றுவேன் என்று அறிவித்தான்.

27	Ἦς -போது G5613	δὲ -மேலும் G1161	ἔμελλον போகிறதாய்-இருந்தன G3195	αἱ -அந்த G3588	ἐπτα ஏழு G2033	ἡμέραι நாட்கள் G2250	συντελεῖσθαι, நிறைவேற G4931	οἱ -அந்த G3588
	ἀπο -இலிருந்து G0575	τῆς -அந்த G3588	Ἀσίας ஆசியாவிலிருந்து G0773	Ἰουδαίῳ, யூதர்கள் G2453	θεασάμενοι பார்த்து G2300	αὐτὸν அவனை G0846	ἐν -இல் G1722	τῷ -அந்த G3588
	ἱερῷ, தேவாலயத்தில் G2411	συνέχου குழப்பினார்கள் G4797	πάντα எல்லா G3956	τὸν -அந்த G3588	ὄχλον, கூட்டத்தை G3793	καὶ மற்றும் G2532	ἐπαύριον போட்டார்கள் G1911	ἐπ' -மேல் G1909
	αὐτὸν அவன்மேல் G0846	τὰς -அவர்களுடைய G3588	χεῖρας, கைகளை G5495					

அந்த ஏழு நாட்களும் நிறைவேறும்பொழுது ஆசியா நாட்டிலிருந்து வந்த யூதர்கள் அவனை தேவாலயத்திலே கண்டு, மக்களெல்லோரையும் தூண்டிவிட்டு, அவனைப் பிடித்து:

28	κράζοντες, கூப்பிட்டு G2896	ἄνδρες, புருஷர்களே G0435	Ἰσραηλῖται, இஸ்ரவேலர்களே G2475	βουθεῖτε! உதவுங்கள் G0997	οὐτόρ இவன் G3778	ἐστίν இருக்கிறான் G1510	ὁ -அந்த G3588
	ἄνθρωπος மனுஷன் G0444	ὁ, -அந்த G3588	κατὰ -க்கு-எதிராக G2596	τοῦ -உடைய G3588	λαοῦ, ஜனத்துக்கு-எதிராகவும் G2992	καὶ மற்றும் G2532	τοῦ -உடைய G3588
	νόμου, நியாயப்பிரமாணத்துக்கு-எதிராகவும் G3551		καὶ மற்றும் G2532	τοῦ -உடைய G3588	τόπου இடத்துக்கு-எதிராகவும் G5117		τούτου. இந்த G3778
	πάντας எல்லாரையும் G3956	πανταχῆ எங்கும் G3837	διόσκειν; போதிக்கிறவன் G1321	ἔτι இன்னும் G2089	τε -மேலும் G5037	καὶ -கூட G2532	Ἑλληνας கிரேக்கர்களை G1672
	ἐισήγαγεν கொண்டுவந்தான் G1521	εἰς -க்கு G1519	τὸ -அந்த G3588	ἱερὸν, தேவாலயத்துக்கு G2411	καὶ மற்றும் G2532	κεκοίωκεν தீட்டுப்படுத்தினான் G2840	τὸν -அந்த G3588
	ἄλλον பரிசுத்த G0040	τόπον இடத்தை G5117	τούτου. இந்த G3778				

இஸ்ரவேலர்களே, உதவிசெய்யுங்கள். நம்முடைய மக்களுக்கும் வேதப்பிரமாணத்திற்கும் இந்த இடத்திற்கும் எதிராக எல்லா இடத்திலும் எல்லோருக்கும் போதித்துவருகிறவன் இவன்தான்; இந்த தேவாலயத்திற்குள்ளே கிரேக்கரையும் கூட்டிக்கொண்டுவந்து, இந்த பரிசுத்த இடத்தைத் தீட்டுப்படுத்தினான் என்று சத்தமிட்டார்கள்.

29	ἦσαν இருந்தார்கள் G1510	γὰρ -ஏனெனில் G1063	προεωρακότες முன்பே-பார்த்திருந்து G4308	Τρόφιμον துரோப்பிமுவை G5161	τὸν -அந்த G3588	Ἐφέσιον எபேசியனை G2180			
	ἐν -இல் G1722	τῇ -அந்த G3588	πόλει பட்டணத்தில் G4172	σὺν -உடன் G4862	αὐτῷ, அவனோடு G0846	ὁν -யாரை G3739	ἐνόμζον நினைத்தார்கள் G3543	ὅτι -என்று G3754	εἰς -க்கு G1519
	τὸ -அந்த G3588	ἱερόν தேவாலயத்துக்கு G2411	εἰσῆγαγεν கொண்டுவந்தான் G1521	ὁ -அந்த G3588	Παῦλος, பவுல் G3972				

எபேசு பட்டணத்தைச் சேர்ந்த துரோப்பீமு என்பவன் நகரத்தில் பவுலோடு இருக்கிறதை ஏற்கனவே பார்த்திருந்தபடியால், பவுல் அவனைத் தேவாலயத்திற்கு உள்ளேயும் கூட்டிக்கொண்டு வந்திருப்பான் என்று நினைத்தார்கள்.

30	ἐκινῆθη அசைந்தது G2795	τε -மேலும் G5037	ἦ -அந்த G3588	πόλις பட்டணம் G4172	ὄλη, முழுவதும் G3650	καὶ மற்றும் G2532	ἐγένετο ஆயிற்று G1096	συνδρομῇ ஓட்டம் G4890
	τοῦ -உடைய G3588	λαοῦ. ஜனத்தின் G2992	καὶ மற்றும் G2532	ἐπιλαβόμενοι பிடித்து G1949	τοῦ -உடைய G3588	Παύλου, பவுலை G3972	εἰλκον இழுத்தார்கள் G1670	αὐτὸν அவனை G0846
	ἔξω வெளியே G1854	τοῦ -உடைய G3588	ἱεροῦ, தேவாலயத்திலிருந்து G2411	καὶ மற்றும் G2532	ἐπιθῆς உடனே G2112	ἐκλείσθησαν அடைக்கப்பட்டன G2808	αὶ -அந்த G3588	

θύραι.
கதவுகள்
[G2374](#)

அப்பொழுது நகரம் முழுவதும் கலக்கம் உண்டானது; மக்கள் கூட்டமாக ஓடிவந்து, பவுலைப் பிடித்து, அவனை தேவாலயத்திற்கு வெளியே இழுத்துக்கொண்டுபோனார்கள்; உடனே கதவுகள் பூட்டப்பட்டது.

31	Ζητούντων தேடுகிற-போது G2212	τε -மேலும் G5037	αὐτὸν அவனை G0846	ἀποκτεῖναι, கொல்ல G0615	ἀνέβη ஏறினது G0305	φάσας செய்தி G5334	τῷ -அந்த G3588
	χυλιδάρχῳ ஆயிரத்தலைவனுக்கு G5506	τῆς -உடைய G3588	σπαίρης, படையின் G4686	ὅτι -என்று G3754	ὄλη முழு G3650	συνχύνεται குழப்பமாகிறது G4797	Ἱεροσολῶν; எருசலேம் G2419

அவர்கள் அவனைக் கொலைசெய்ய முயற்சி செய்யும்போது, எருசலேம் முழுவதும் கலக்கமாக இருக்கிறது என்று ரோம இராணுவ அதிபதிக்குச் செய்தி வந்தது.

32	ὁς -யாவன் G3739	ἔξαστῆς, உடனே G1824	παρὰλαβὼν அழைத்துக்கொண்டு G3880	στρατιώτας சிப்பாய்களையும் G4757	καὶ மற்றும் G2532			
	ἐκατοντάρχας, நூற்றுவர்-தலைவர்களையும் G1543		κατέδραμεν ஓடிவந்தான் G2701	ἐπ’ -மேல் G1909	αὐτοῦς, அவர்கள்மேல் G0846	οἱ -அவர்கள் G3588	ὁὲ -மேலும் G1161	
	ἰδόντες கண்டு G3708	τὸν -அந்த G3588	χυλιδάρχον ஆயிரத்தலைவனையும் G5506	καὶ மற்றும் G2532	τοὺς -அந்த G3588	στρατιώτας, சிப்பாய்களையும் G4757	ἐπαύσαντο நிறுத்தினார்கள் G3973	
	τύπτοντες அடிக்கிறதை G5180	τὸν -அந்த G3588	Παῦλον. பவுலை G3972					

உடனே அவன் போர்வீரர்களையும் அவர்களுடைய அதிபதிகளையும் கூட்டிக்கொண்டு, அங்கே ஓடினான்; ரோம அதிபதியையும் போர்வீரர்களையும் அவர்கள் பார்த்தவுடனே பவுலை அடிக்கிறதை நிறுத்திவிட்டார்கள்.

- 33 τῷτε ἔγγισας, ὁ χυλῖαρχος ἐπελάβειτο αὐτοῦ, καὶ
அப்போது நெருங்கி -அந்த ஆயிரத்தலைவன் பிடித்தான் அவனை மற்றும்
[G5119](#) [G1448](#) [G3588](#) [G5506](#) [G1949](#) [G0846](#) [G2532](#)
- ἐκέλευσεν δεθῆναι ἄλυσσαι δὲσσί, καὶ ἐπυθίονετο τίς
கட்டளையிட்டான் கட்டப்பட சங்கிலிகளால் இரண்டு மற்றும் விசாரித்தான் யார்
[G2753](#) [G1210](#) [G0254](#) [G1417](#) [G2532](#) [G4441](#) [G5101](#)
- εἶη, καὶ τίς ἐστὶν παποληκῶς.
இருக்கலாம் மற்றும் என்ன இருக்கிறது செய்திருக்கிறான்
[G1510](#) [G2532](#) [G5101](#) [G1510](#) [G4160](#)

அப்பொழுது ரோம அதிபதி அருகில் வந்து அவனைப் பிடித்து, இரண்டு சங்கிலிகளினாலே அவனைக் கட்டும்படி சொல்லி: இவன் யார் என்றும், என்ன செய்தான் என்றும் விசாரித்தான்.

- 34 ἄλλοι δὲ, ἄλλο τι, ἐπεφώνοντο ἐν τῷ ὄχλῳ.
வேறுசிலர் -மேலும் வேறொன்றை ஏதோ கூப்பிட்டார்கள் -இல் -அந்த கூட்டத்தில்
[G0243](#) [G1161](#) [G0243](#) [G5100](#) [G2019](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3793](#)
- μὴ δὲσναμένοντι δὲ αὐτοῦ γυνῶναι τὸ ἄσφαλές διὰ
-அல்ல முடியாத-போது -மேலும் அவனால் அறிய -அந்த நிச்சயமானதை -காரணமாய்
[G3361](#) [G1410](#) [G1161](#) [G0846](#) [G1097](#) [G3588](#) [G0804](#) [G1223](#)
- τὸν θόρυβον, ἐκέλευσεν ἄγασθαι αὐτὸν εἰς τὴν
-அந்த கலகத்தின்-காரணமாய் கட்டளையிட்டான் கொண்டுபோக அவனை -க்கு -அந்த
[G3588](#) [G2351](#) [G2753](#) [G0071](#) [G0846](#) [G1519](#) [G3588](#)
- παρεμβολῆν.
கோட்டைக்கு
[G3925](#)

அதற்கு மக்கள் பல காரியங்களைச் சொல்லி அதிகமாகக் கூச்சல் போட்டார்கள்; அதிக சத்தத்தினாலே அதிபதிக்கு ஒன்றும் புரியாமல், அவனைக் கோட்டைக்குள்ளே கொண்டுபோகும்படி கட்டளையிட்டான்.

- 35 ὅτε δὲ ἐγένετο ἐπὶ τοὺς ἀναβῆθιμους, συνέβη βασιλεύσει
-போது -மேலும் ஆயிற்று -மேல் -அந்த படிக்கட்டுகளில் நேர்ந்தது தூக்கப்பட
[G3753](#) [G1161](#) [G1096](#) [G1909](#) [G3588](#) [G0304](#) [G4819](#) [G0941](#)
- αὐτὸν ἄπο τῶν στρατιωτῶν, διὰ τὴν βίαν
அவனை -ஆல் -அந்த சிப்பாய்களால் -காரணமாய் -அந்த வன்முறையின்-காரணமாய்
[G0846](#) [G5259](#) [G3588](#) [G4757](#) [G1223](#) [G3588](#) [G0970](#)
- τοῦ ὄχλου.
-உடைய கூட்டத்தின்
[G3588](#) [G3793](#)

அவன் படிகள்மேல் ஏறினபோது மக்கள்கூட்டம் அவனுக்கு பின்னேசென்று,

- 36 ἤκολοῦθαι γὰρ τὸ πλῆθος τοῦ λαοῦ, κράζοντες,
பின்தொடர்ந்தது -ஏனெனில் -அந்த கூட்டம் -உடைய ஜனத்தின் கூப்பிட்டு
[G0190](#) [G1063](#) [G3588](#) [G4128](#) [G3588](#) [G2992](#) [G2896](#)
- Ἄϊρε αὐτόν.
எடுத்துப்போடு அவனை
[G0142](#) [G0846](#)

இவனைக் கொல்லவேண்டும் என்று மிகுந்த கோபமாக சத்தம் போட்டதினாலே, போர்வீரர்கள் அவனைத் தூக்கிக்கொண்டு போகவேண்டியதாக இருந்தது.

37 Μέλλων τε εἰσόγεσθαι εἰς τὴν παρεμβολήν, ὁ Παῦλος
 போகிற-போது -மேலும் கொண்டுபோகப்பட -க்கு -அந்த கோட்டைக்கு -அந்த பவுல்
[G3195](#) [G5037](#) [G1521](#) [G1519](#) [G3588](#) [G3925](#) [G3588](#) [G3972](#)

λέγει τῷ χιλιάρχῳ, εἰ ἔξεστιν μοι,
 சொல்கிறான் -அந்த ஆயிரத்தலைவனிடம் -ஆயின் அனுமதியிருக்கிறதா எனக்கு
[G3004](#) [G3588](#) [G5506](#) [G1487](#) [G1832](#) [G1473](#)

εἰπέτε τι παρὸς σέ; ὁ δὲ ἔφη, Ἑλλήνιστι
 சொல்ல ஏதாவது -நோக்கி உன்னிடம் -அவன் -மேலும் சொன்னான் கிரேக்கம்
[G3004](#) [G5100](#) [G4314](#) [G4771](#) [G3588](#) [G1161](#) [G5346](#) [G1676](#)

γινώσκεις?
 அறிவாயா
[G1097](#)

அவர்கள் பவுலைக் கோட்டைக்குள்ளே கொண்டுபோகிற நேரத்தில், அவன் ரோம அதிபதியை நோக்கி: நான் உம்முடனே ஒரு வார்த்தை பேசலாமா என்றான். அதற்கு அவன்: உனக்கு கிரேக்க மொழி தெரியுமா?

38 οὐκ ἄρα σὺ εἶ ὁ Αἰγύπτιος, ὁ παρὸ
 -அல்ல -ஆகையால் நீ இருக்கிறாய் -அந்த எகிப்தியன் -அந்த -முன்
[G3756](#) [G0686](#) [G4771](#) [G1510](#) [G3588](#) [G0124](#) [G3588](#) [G4253](#)

τοῦτων τῶν ἡμερῶν, ἀναστατώσας καὶ ἔξγαγὼν
 இவைகளின் -அந்த நாட்களின்-முன் கலகமெழுப்பி மற்றும் வெளியே-கொண்டுபோய்
[G3778](#) [G3588](#) [G2250](#) [G0387](#) [G2532](#) [G1806](#)

εἰς τὴν ἔρημον τοὺς τετρακισχιλίους ἄνδρας τῶν
 -க்கு -அந்த வனாந்தரத்துக்கு -அந்த நாலாயிரம் புருஷர்களை -உடைய
[G1519](#) [G3588](#) [G2048](#) [G3588](#) [G5070](#) [G0435](#) [G3588](#)

σικαρίων?
 கொலையாளிகளில்
[G4607](#)

பல நாட்களுக்கு முன்னே கலகம் உண்டாக்கி, நான்கு ஆயிரம் கொலைபாதகர்களை வனாந்திரத்திற்குக் கொண்டுபோன எகிப்தியன் நீதானே என்றான்.

39 εἶπεν δὲ ὁ Παῦλος, Ἐγὼ ἄνθρωπος μὲν εἶμι
 சொன்னான் -மேலும் -அந்த பவுல் நான் மனுஷன் -ஒருபுறம் இருக்கிறேன்
[G3004](#) [G1161](#) [G3588](#) [G3972](#) [G1473](#) [G0444](#) [G3303](#) [G1510](#)

Ἰουδαῖος Ταρσεῦς, τῆς Κιλικίας, οὐκ ἄσῆμος
 யூதன் தர்சுவைச்-சேர்ந்தவன் -உடைய கிலிக்கியாவின் -அல்ல அற்பமல்லாத
[G2453](#) [G5018](#) [G3588](#) [G2791](#) [G3756](#) [G0767](#)

πόλεως πόλιτις, δέομαι δέ σοι, ἑπίτρεψόν
 பட்டணத்தின் குடிமகன் கேட்டுக்கொள்கிறேன் -மேலும் உன்னிடம் அனுமதி-கொடு
[G4172](#) [G4177](#) [G1189](#) [G1161](#) [G4771](#) [G2010](#)

μοι λαλήσαι παρὸς τὸν λαόν.
 எனக்கு பேச -நோக்கி -அந்த ஜனத்திடம்
[G1473](#) [G2980](#) [G4314](#) [G3588](#) [G2992](#)

அதற்குப் பவுல்: நான் சிலிசியா நாட்டிலுள்ள புகழ்பெற்ற தர்சு பட்டணத்தைச் சேர்ந்த யூதன்; மக்களுடனே பேசுவதற்கு எனக்கு அனுமதி தரவேண்டும் என்று உம்மை கேட்டுக்கொள்கிறேன் என்றான்.

40	ἐπιτρέψαντος அனுமதித்த-போது G2010	δὲ -மேலும் G1161	αὐτοῦ, அவனுடைய G0846	ὁ -அந்த G3588	Παῦλος, பவுல் G3972	ἐστὼς நின்று G2476	ἐὰν -மேல் G1909	τῶν -அந்த G3588
	ἀναβιβάζων படிக்கட்டுகளில் G0304	κατέσεισεν கையை-அசைத்தான் G2678	τῆ -அந்த G3588	χειρὶ கையால் G5495	τῷ -அந்த G3588	λαῷ; ஜனத்திடம் G2992	πολλῶν பெரிய G4183	
	δὲ -மேலும் G1161	συνῆς அமைதி G4602	γενόμενης, ஆன-போது G1096	προσεφώνησεν பேசினான் G4377	τῆ -அந்த G3588	Ἑβραϊδὶ எபிரெய G1446	διὰλέκτω, மொழியில் G1258	λέγων, சொல்லி G3004

அவன் அனுமதி அளித்தபோது, பவுல் படிக்களின்மேல் நின்று மக்களைப் பார்த்து அமைதியாக இருக்கச்சொல்லி கையை அசைத்தான்; மிகுந்த அமைதி உண்டானது; அப்பொழுது அவன் எபிரெய மொழியிலே பேசத்தொடங்கினான்.